

Objektyp: **Miscellaneous**

Zeitschrift: **Anthos : Zeitschrift für Landschaftsarchitektur = Une revue pour le paysage**

Band (Jahr): **35 (1996)**

Heft 2: **Freizeit, Erholung, Landschaft = Loisirs et paysage = Leisure, Recreation, Landscape**

PDF erstellt am: **17.07.2024**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.

Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.

Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

### **Haftungsausschluss**

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

### 5 Editorial

#### 6 Sylvain Malfroy

Kleine Übersicht über die Schönheiten der Schweizer Landschaft  
Petit inventaire des attraites du paysage suisse  
Small inventory of the attractions of the Swiss countryside

#### 10 Raimund Rodewald

Die Kulturlandschaft im Freizeitdress  
Un paysage culturel en habits de loisirs  
Cultivated landscape in leisure wear

#### 13 Rainer Müller

Landschaft und Tourismus – kein Widerspruch  
Paysage et tourisme ne sont pas incompatibles  
Landscape and tourism – not a contradiction

#### 17 Ellen Meyrat-Schlee

Der Wunsch nach «Natur» in der Freizeit  
Le désir de la «nature» dans les loisirs  
The desire for "Nature" in one's leisure time

#### 20 Elke Staehelin-Witt, Barbara Jäggin

Erholungslandschaft: Wieviel ist uns ihre Bewahrung wert?  
Jusqu'ou sommes-nous prêts à aller pour conserver les paysages de détente?  
Recreational landscapes: How much is their conservation worth to us?

#### 24 Martin Schwarze

Erholungsplanung Vierwaldstättersee  
L'aménagement des espaces de récréation  
Recreational planning Lake of Lucerne

#### 29 Hans Klötzli, Beatrice Friedli

Projektwettbewerb Spiezer Bucht  
Concours pour la baie de Spiez  
Project competition Spiez Bay

#### 32 Madeleine Hirsch

Wider die Leerformel «Nachhaltigkeit» im Skitourismus  
Un contenu à la notion de «durabilité» pour le tourisme de ski  
Against the empty formula of "sustainability" in ski tourism

#### 36 F. Naef, M. Naef

Chancen der «Naturschutznutzungen» auf dem Golfplatz  
Des opportunités de protéger la nature dans les terrains de golf  
Chances for "Nature conservation uses" on the golf course

#### 39 Stéphane Collet

Geländebewegungen und Bewegung im Gelände  
Mouvement de terrains et terres pour le mouvement  
Movement of terrain and land for movement

#### 42 Karl Briemle

Das «Neue Fränkische Seenland» – eine Landschaft aus Menschenhand  
Le «nouveau pays des lacs de Franconie» – un paysage façonné par la main de l'homme  
The "New Franconian Lake district" – a landscape created by human hand

### 48 Terminkalender/Agenda

### 49 Wettbewerbskalender/Calendrier des concours

### 50 Entschiedene Wettbewerbe/Lauréats des concours

### 51 Mitteilungen des BSLA/Communications de la FSAP

### 52 Mitteilungen aus dem ITR

### 53 Mitteilungen/Communications

### 53 Literatur/Notes de lecture

### 55 Produkte + Dienstleistungen/Produits + Service

## Adressen der Autorinnen und Autoren

Karl Briemle  
Landschaftsarchitekt  
Talsperren-Neubauamt Nürnberg  
Bahnhofstrasse 41  
D-90402 Nürnberg

Stéphane Collet  
Architecte EPFL  
Route du Bugnon 42  
CH-1005 Lausanne

Madeleine Hirsch  
geoprognos ag  
Augustinergasse 25  
CH-8022 Zürich

Hans Klötzli  
Landschaftsarchitekt BSLA  
Beatrice Friedli  
Landschaftsarchitektin BSLA  
Ensingerstrasse 25  
CH-3006 Bern

Sylvain Malfroy  
Historien de l'architecture  
EPFL, Département d'Architecture  
Institut de Théorie et d'Histoire de l'Architecture  
Avenue de l'Eglise Anglaise  
CH-1001 Lausanne

Ellen Meyrat-Schlee  
Soziologin, Planerin BSP, Büro Z  
Klosbachstrasse 88  
CH-8032 Zürich

Rainer Müller  
Schweiz Tourismus  
Bellariastrasse 38  
CH-8027 Zürich

Felix Naef  
Landschaftsarchitekt BSLA  
M. Naef stud. phil.  
Naef & Partner Landschaftsplanung GmbH  
Winzerweg 12  
CH-5108 Oberflachs

Raimund Rodewald  
Dr. phil. Biologie  
Schweizerische Stiftung für Landschaftsschutz  
und Landschaftspflege SL  
Hirschengraben 11  
CH-3011 Bern

Martin Schwarze  
Dipl. Ing. Landschaftsarchitekt, Raumplaner ETH  
Hesse+Schwarze+Partner, Büro für Raumplanung  
Feldeggstrasse 80  
CH-8008 Zürich

Elke Staehelin-Witt  
Dr. rer.pol.  
Barbara Jäggin  
lic. oec. publ.  
B.S.S. Volkswirtschaftliche Beratung  
Blumenrain 16  
CH-4051 Basel

**Titelbild/Planche de titre/Cover picture:**

Romano P. Riedo, Fotograf und Journalist, Freiburg.